

<b>Subject:</b> <b>Scripture Verse:</b> <b>Decoder:</b> Kerrie French		<b>The Night was Dark</b> <b><i>430 Years Prior to the Exodus, to the Very Day</i></b> <b>Genesis 15:12, 17</b>			
<b>Word for Word Comparison</b> <i>All word studies utilize two or more lexicon sources to ensure accuracy.</i> <i>Missing words, overt errors in translation are highlighted in <b>red</b>.</i> <i>* Represents a reversal of word order between a noun and its adjective.</i> <i>(P and S denote the prefix and suffix in the Hebrew text column.)</i> <i>Hebrew is read from R – L, and the part underlined is the portion that perfectly matches the Strong’s word choice, with the remainder as the prefix and suffix.</i>					
Strong’s # Word Choice	KJV Scripture English Translation	Actual Hebrew Interlinear Text	Strong’s Hebrew Definitions	Brown-Driver- Brigg’s Hebrew Lexicon and TWOT	New Restored Text
<b>Verse 12</b>					
1961 <b>הָיָה</b>	And when	<b>וַיְהִי</b>  hayah  <i>(P: <u>and</u>, but)</i>	to exist; to be or become; come to pass; <u>beacon</u> ; accomplish; cause; do; happen; to set forth; to be in the presence of a person or thing;	to be; to become; to come to pass; to exist; to happen; to arise; to appear; to be instituted; <b><u>to be established</u></b> ;	<b>And it came to pass</b>
8121 <b>שֶׁמֶשׁ</b>	the sun	<b>דֶּשֶׁמֶשׁ</b>  shemesh  <i>(P: <u>the</u>)</i>	to be brilliant; <b><u>the sun</u></b> ; the east; a ray;	<b><u>the sun</u></b> ; sunrise; east; glittering or shining;	<b>the sun</b>
935 <b>בֹּא</b>	was going down,	<b>לְבֹא</b>  bow’  <i>(P: to, for) implied</i>	to go or come; bring; carry; fetch;	to go in; to enter; to come; to attain to; to carry in; to bring in;	<b>went down</b>
8639 <b>תַּרְדֵּמָה</b>	a deep sleep	<b>וַתַּרְדֵּמָה</b>  tardemah  <i>(P: <u>and</u>, but)</i>	lethargy, <b><u>trance</u></b> ; deep sleep,	deep sleep; <b><u>a trance</u></b> ;	<b>and a vision</b>
5307 <b>נָפַל</b>	fell	<b>נָפַל הָ</b>  naphal  <i>(S: she did) implied</i>	<b><u>to fall</u></b> ; cast out; cease; die; divide by lot; fail; fall away; fugitive; inferior; be judged; lie down; be lost; overthrow; perish; rot; slay; smite out; throw down;	<b><u>to fall</u></b> ; to lie; to be cast down; to fail; to waste away; to be inferior to; to overthrow; to cause to fail; to lay prostrate;	<b>fell</b>
5921 <b>עַל</b>	upon	<b>עַל</b>  `al	above; over; <b><u>upon</u></b> ; according to; after; among; and; at; because of; beside the rest of; between; beyond the time; by reason of; <u>had the charge of</u> ; concerning for; on; over; through;	<b><u>upon</u></b> ; on the ground of; according to; on account of; <u>on behalf of</u> ; concerning; beside; in addition to; together with; beyond; above; over; by; toward; because that; notwithstanding; although;	<b>upon</b>
87 <b>אַבְרָם</b>	Abram;	<b>אַבְרָם</b>  Abram	original name of Abraham;	the original name of Abraham;	<b>Abram</b>
2009 <b>וַיַּבְהִי</b>	And lo,	<b>וַיַּהֲנֶה</b>  hinneh  <i>(P: <u>and</u>, but)</i>	lo; <b><u>behold</u></b> ; see;	<b><u>Behold</u></b> !; Lo!; See!; if;	<b>and behold</b>
1419 * <b>גָּדֹל</b>	great	<b>גָּדֹל הָ</b>  gadowl  <i>(S: she <u>did</u>) implied</i>	great; older; insolent; exceeding; high; long; loud; mighty; more; much; noble; <u>proud thing</u> ;	great in magnitude; great in number; great in intensity; great in importance; greatly distinguished; <i>God</i> Himself; great things; haughty things;	<b>exceedingly</b>

367 אימה	an horror of	אימה ‘eymah	fright; dread; fear; horror; <b>terrible</b> ;	terror; dread;	<b>terrible</b>
2825 חשכה	darkness	חשכה chashekah	<b>darkness</b>	<b>darkness</b>	<b>darkness</b>
5307 נפל	fell	נפל ת naphal  (S: <i>you did</i> ) <i>implied</i>	to fall; cast out; cease; die; divide by lot; fail; fall away; fugitive; inferior; be judged; lie down; be lost; overthrow; perish; rot; slay; smite out; throw down;	to fall; to lie; to be cast down; to fail; to waste away; to be inferior to; to overthrow; to cause to fail; to lay prostrate;	<b>fell</b>
5921 על	upon him.	על יו `al  (S: <i>his</i> )	above; over; <b>upon</b> ; according to; after; among; and; at; because of; beside the rest of; between; beyond the time; by reason of; had the charge of; concerning for; on; over; through;	<b>upon</b> ; on the ground of; according to; on account of; on behalf of; concerning; beside; in addition to; together with; beyond; above; over; by; toward; because that; notwithstanding; although;	<b>upon him.</b>
Skip to Verse 17					
1961 היה	And it came to pass,	ו יהי hayah  (P: <i>and, but</i> )	to exist; to be or become; <b>come to pass</b> ; beacon; accomplish; cause; do; happen; to set forth; to be in the presence of a person or thing;	to be; to become; to come to pass; to exist; to happen; to arise; to appear; to be instituted; to be established;	<b>It came to pass,</b>
8121 שמש	the sun	ה שמש shemesh	to be brilliant; <b>the sun</b> ; the east; a ray;	<b>the sun</b> ; sunrise; east; glittering or shining;	<b>the sun</b>
935 בא  <i>This word is not a perfect match.</i>	when went down,	בא ה bo  (S: <i>she did</i> ) <i>implied</i>	to go or come; bring; carry; fetch;	to go in; to enter; to come; to attain to; to carry in; to bring in;	<b>went down</b>
5939 עלמה	and dark,	ו עלמה `alatah  (P: <i>and, but</i> )	to cover; dusk; <b>dark</b> ; twilight	<b>thick darkness</b> ;	<b>and thick darkness</b>
1961 היה	it was	היה hayah	to exist; to be or become; come to pass; beacon; accomplish; cause; do; happen; to set forth; to be in the presence of a person or thing;	to be; to become; to come to pass; to exist; to happen; to arise; <b>to appear</b> ; to be instituted; to be established;	<b>came to be . . .</b>

Verse by Verse Comparison of Genesis 15:12 and 17		
	New King James Translation	The Creator’s Calendar New Restored Interlinear Text
Verse 12	Now when the sun was going down, a deep sleep fell upon Abram; and behold, horror and great darkness fell upon him.	And it came to pass the sun went down and a vision fell upon Abram and behold exceedingly terrible darkness fell upon him.
Verse 17	And it came to pass, when the sun went down <i>and</i> it was dark. . .	It came to pass, <b>the sun went down and thick darkness came to be . . .</b>

This document was created with Win2PDF available at <http://www.win2pdf.com>.  
The unregistered version of Win2PDF is for evaluation or non-commercial use only.  
This page will not be added after purchasing Win2PDF.